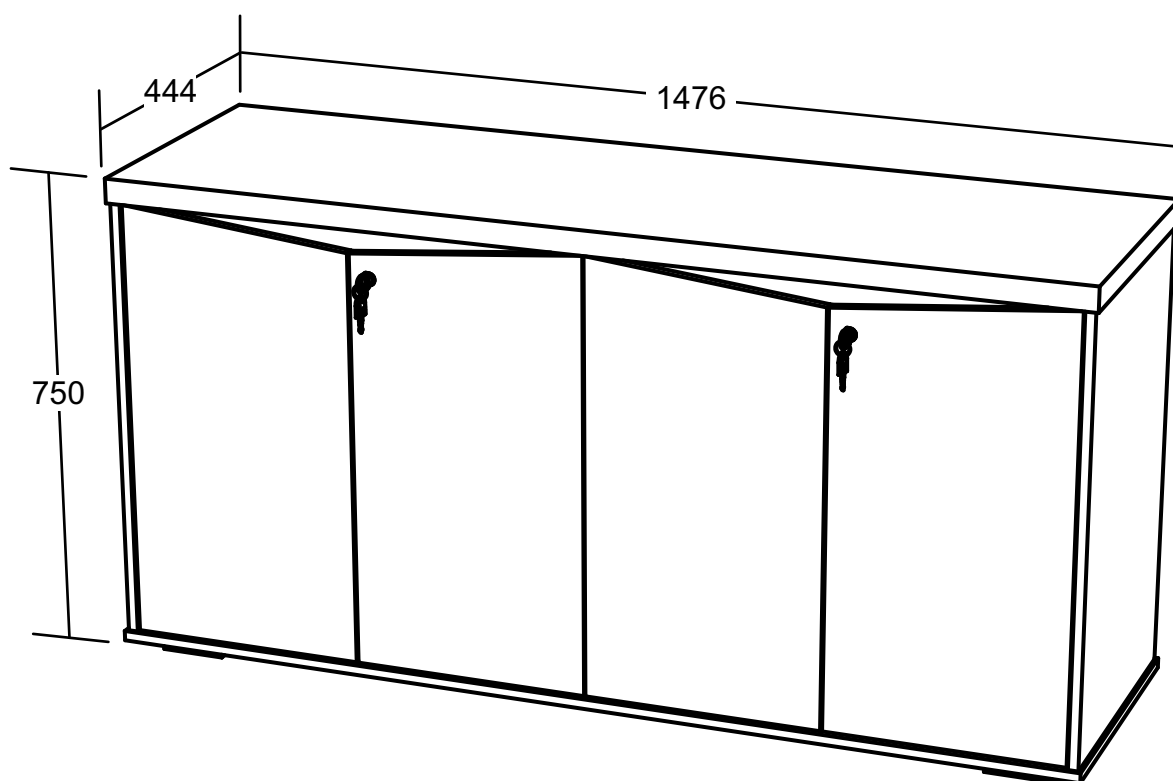




Arte em Home Office



Balcão 4 Portas Y37
Credenza 4 Puertas Y37
Y37 4 Doors Cabinet

- Siga atentamente todas as instruções de montagem;
- Monte seu produto no local ou próximo de onde será colocado. Movimentações do produto já montado, podem avariá-lo;
- Faça a montagem em uma superfície limpa e plana. Aconselhamos usar a própria embalagem de papelão para forrar o chão;
- Verifique se as quantidades de peças e acessórios estão de acordo com o manual de montagem;
- Compare atentamente os furos de cada peça com a ilustração do manual;
- Utilize as ferramentas indicadas. Só utilize parafusadeira se tiver conhecimento e habilidade. O uso inapropriado pode danificar peças e/ou acessórios;
- Se o produto necessitar fixação na parede, tenha cuidado para não atingir fios e canos ao furar a parede.

Obs: Caso necessite solicitar peças de reposição, por favor, utilize os códigos dos mesmos.

- Siga con atención todas las instrucciones de armado.
- Arme su mueble en un lugar cerca donde será instalado. Mover el producto ya montado puede perjudicarlo.
- Haga el montaje en una superficie limpia y plana. Aconsejamos usar el propio embalaje de cartón para forrar el suelo.
- Asegúrese de que las cantidades de piezas y accesorios coincidan con el manual de montaje.
- Compare cuidadosamente los agujeros de cada pieza con la ilustración del manual.
- Utilice las herramientas indicadas. Sólo utilice atornillador automático si tiene conocimiento y habilidad. El uso inapropiado puede dañar piezas y/o accesorios.
- Si el producto necesita fijación en la pared, tenga cuidado de no alcanzar cables y tuberías al perforar la pared.

OBS: Si necesita solicitar piezas y / o accesorios de repuesto, por favor, utilice los códigos de los mismos.

- Follow carefully the assembly instructions.
- Assemble your furniture in a place near where it will be installed. Moving the assembled product can harm it.
- Make the assembly on a clean and flat surface. We recommend using the cardboard box to cover the floor.
- Make sure the quantities of parts and accessories match the assembly manual.
- Carefully compare the holes in each piece with the illustration in the manual.
- Use the indicated tools. Only use an automatic screwdriver if you have knowledge and skill. Improper use can damage parts and/or accessories.
- If the product needs fixing on the wall, be careful and don't reach cables and pipes when drilling the wall.

NOTE: If you need to request spare parts and/or accessories, please use the codes according of this instruction manual.

CONSERVAÇÃO E LIMPEZA

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA / MAINTENANCE AND CLEANING

Não expor o produto ao sol, altas temperaturas e umidade, mantendo-o em local seco e arejado. Para a limpeza, utilizar um pano seco e macio. Não é necessário o uso de materiais abrasivos ou álcool.

No exponga el producto al sol, altas temperaturas y la humedad. Mantener en local seco y ventilado. Para limpiar, utilice un paño suave y seco. No es necesario el uso de materiales abrasivos o alcohol.

Do not expose the product to sunlight, high temperatures and humidity. Keep it in a dry and ventilated place. To clean it, use a soft and dry cloth. It is not necessary to use abrasive materials or alcohol.

Garantia

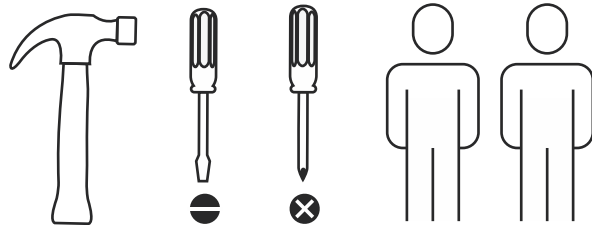
Este certificado de Garantia é uma vantagem adicional oferecida ao consumidor, porém para que o mesmo tenha validade é imprescindível que seja apresentada a NOTA FISCAL de compra do produto e o número do lote (ver etiqueta).

Com este produto, a **Artany** tem como objetivo atender plenamente o proprietário-consumidor, proporcionando a garantia na forma aqui estabelecida, pelo período de 2 anos a partir da data da nota fiscal de compra. A **Artany** restringe a sua responsabilidade à substituição gratuita das peças defeituosas, em caso de defeitos ou avarias devidamente constatados como sendo de fabricação, durante a vigência desta garantia.

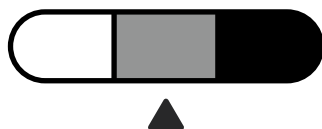
A **Artany** declara a garantia nula e sem efeito se o produto for alterado, adulterado, molhado ou consertado e ainda pela prática de montagem inadequada. Também será considerada nula em casos de força maior, como aqueles causados por agentes da Natureza (chuvas, incêndios, excesso de umidade...).

Para exercer seus direitos de comprador é importante que antes de montar seu produto você leia com atenção as instruções de cada passo do manual de montagem que acompanha o móvel.

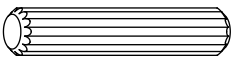
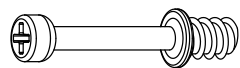
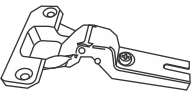
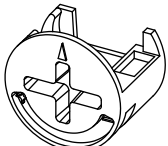
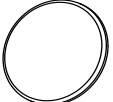
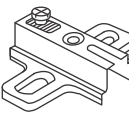
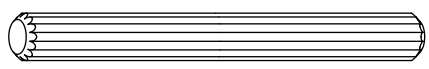
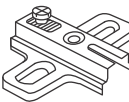
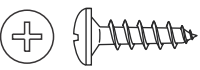
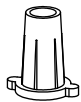
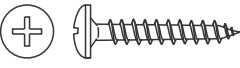
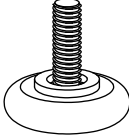
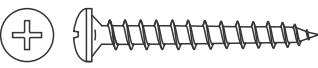
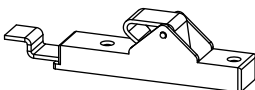
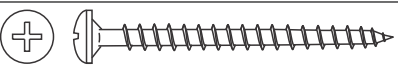
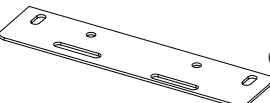
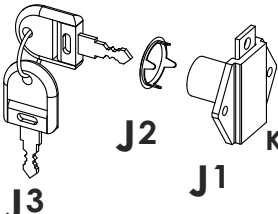
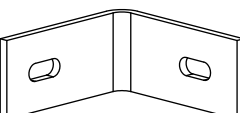
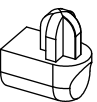
Caso o produto não esteja em conformidade, entre em contato com a loja onde efetuou a compra ou com o nosso Serviço de Atendimento ao Cliente através do fone (41) 3556 1500 ou do e-mail assistencia@artany.com.br, e faça sua reclamação, apontando os defeitos técnicos observados, que teremos o maior prazer em atendê-lo. Para agilizar o seu atendimento, tenha sempre em mãos o manual de montagem com os respectivos números das peças defeituosas conforme descritas no manual.

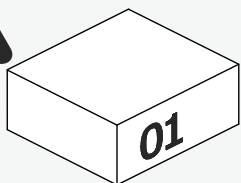


Dificuldade | Dificultad | Difficulty



Lista de materiais | Lista de materiales | Hardware list

A		Cavilha Tarugo Dowel Ø6x30mm	16	K		Arruela Arandela Washer	04
B		Minifix Minifix Minifix Ø7x30mm	10	L		Dobradiça curva Bisagra Hinge cód 104172	08
C		Tambor Tambor Minifix cam Ø15x12mm	10				
D		Tapa furo adesivo Adhesivo Hole cover Ø18mm	04	M	M¹ 	Calço alto Cuña de bisagra Hinge shim cód 104172	04
E		Cavilha / Tarugo / Dowel Ø6x55mm	02		M² 	Calço baixo Cuña de bisagra Hinge shim cód 104173	
F		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x14mm CP	54	N		Bucha sapata Buje pata Foot bushing	05
G		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x20mm CP	04	O		Sapata Pata Foot	05
H		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x30mm CP	10	P		Fechadura Cerradura Lock	02
I		Parafuso / Tornillo / Screw Ø3,5x40mm CP	08	Q		Chapa frontal Chapa de metal Metal sheet	02
J		Kit fechadura Kit de cerradura Lock kit cod. 102507	02	R		Cantoneira Cantonera Corner brace 26x26mm	02
				S		Suporte Soporte Support	10



O número na borda da peça corresponde ao manual.

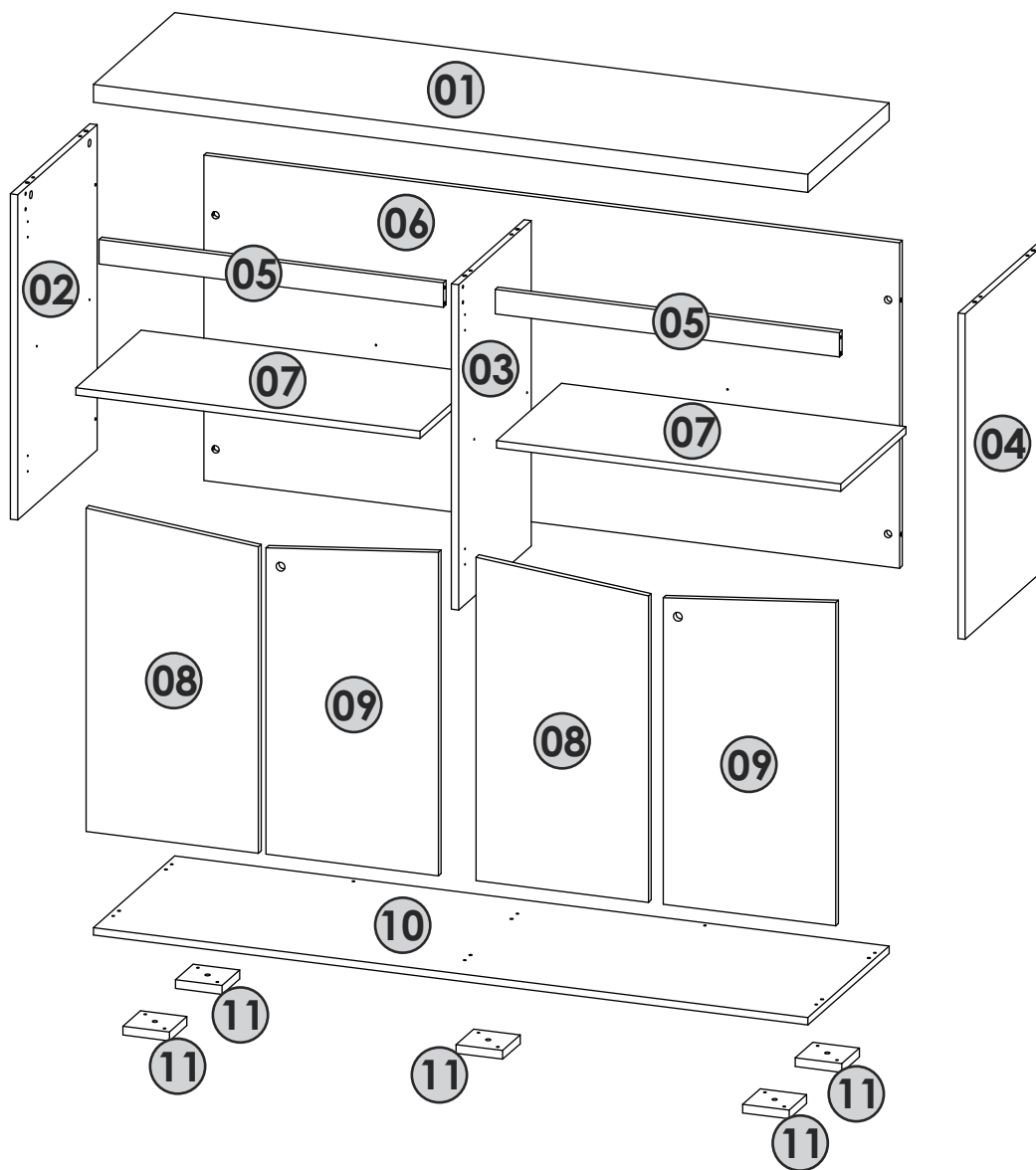
Para remover, use um pano com álcool em gel ou álcool 70%.

El número que aparece en el borde de la pieza corresponde al manual.

Para retirarlo, utilice un paño con alcohol en gel o alcohol al 70%.

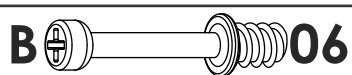
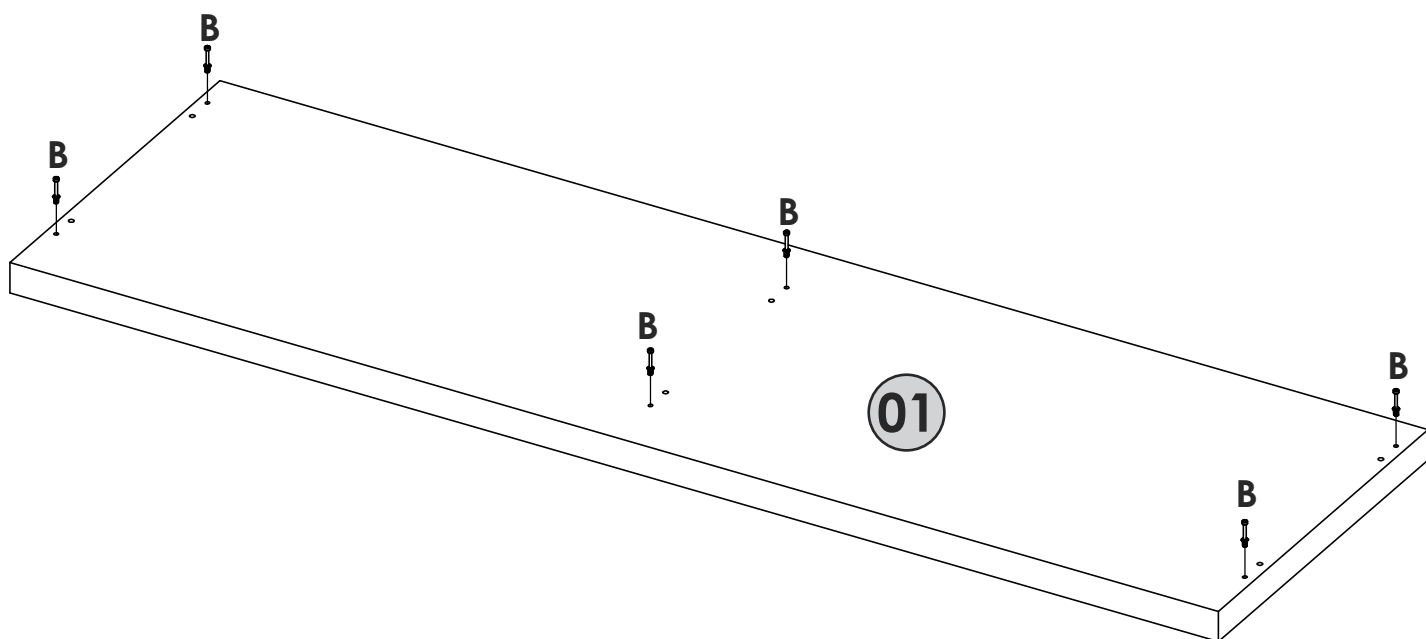
The number on the edge of the piece corresponds to the assembly guide.

To remove it, use a cloth with alcohol gel or 70% alcohol.

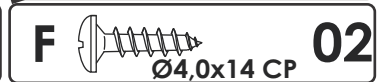
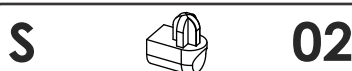
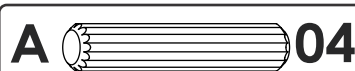
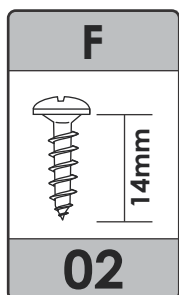
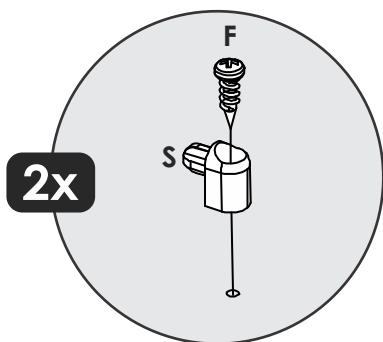
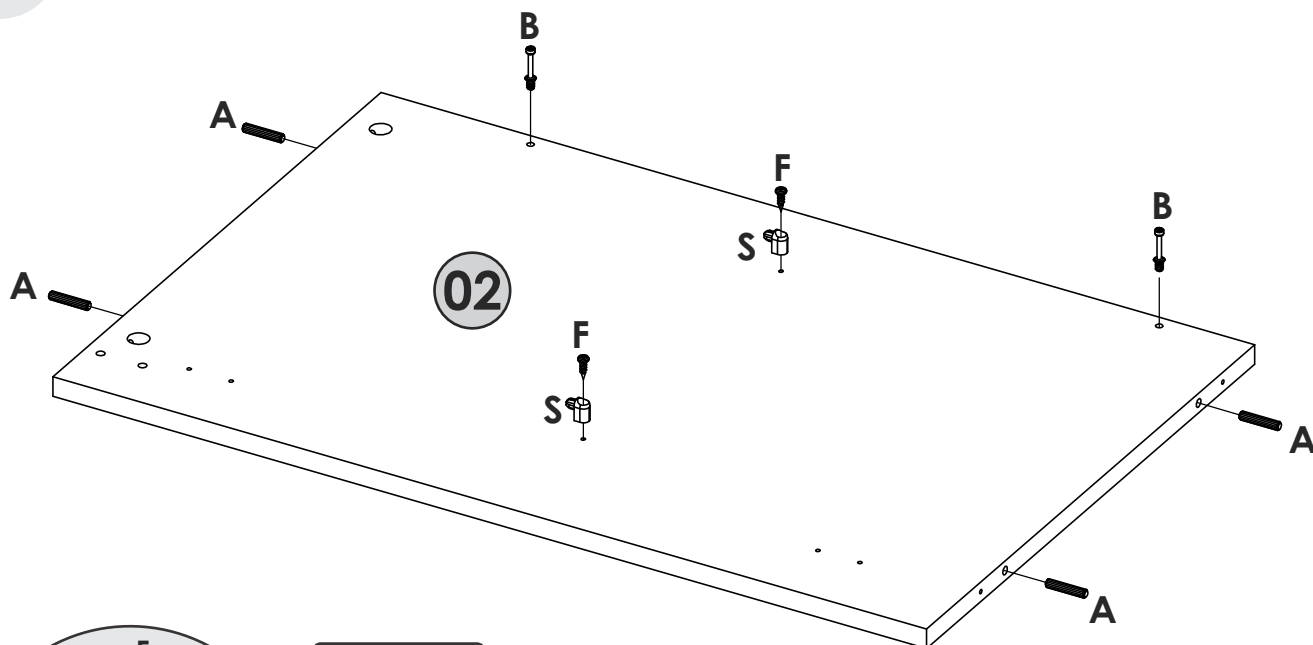


Item	Descrição Description Description			Dimensões Dimensiones Dimensions mm			Qty Ctd Qty
	Português	Español	English	Comp. Largo Length	Larg. Ancho Width	Esp. Grosor Thickness	
01	Tampo	Tapa	Top	1476	444	37	1
02	Lateral esquerda	Lado izquierdo	Left side	667	434	15	1
03	Divisória	División	Division	667	397	15	1
04	Lateral direita	Lado derecho	Right side	667	434	15	1
05	Travessa	Travesaño	Crosspiece	711	50	15	2
06	Traseira	Trasero	Back	1437	667	15	1
07	Prateleira	Anaquelel	Shelf	711	356	15	2
08	Porta esquerda	Puerta izquierda	Left door	663	356	15	2
09	Porta direita	Puerta derecha	Right door	663	356	15	2
10	Base	Base	Base	1476	444	15	1
11	Sapata	Pañ	Foot	96	96	18	5

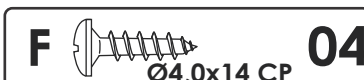
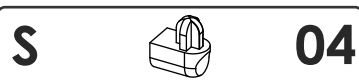
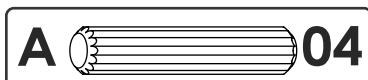
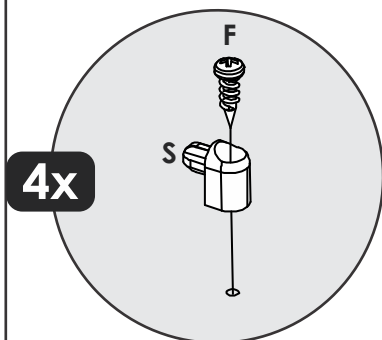
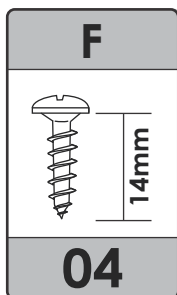
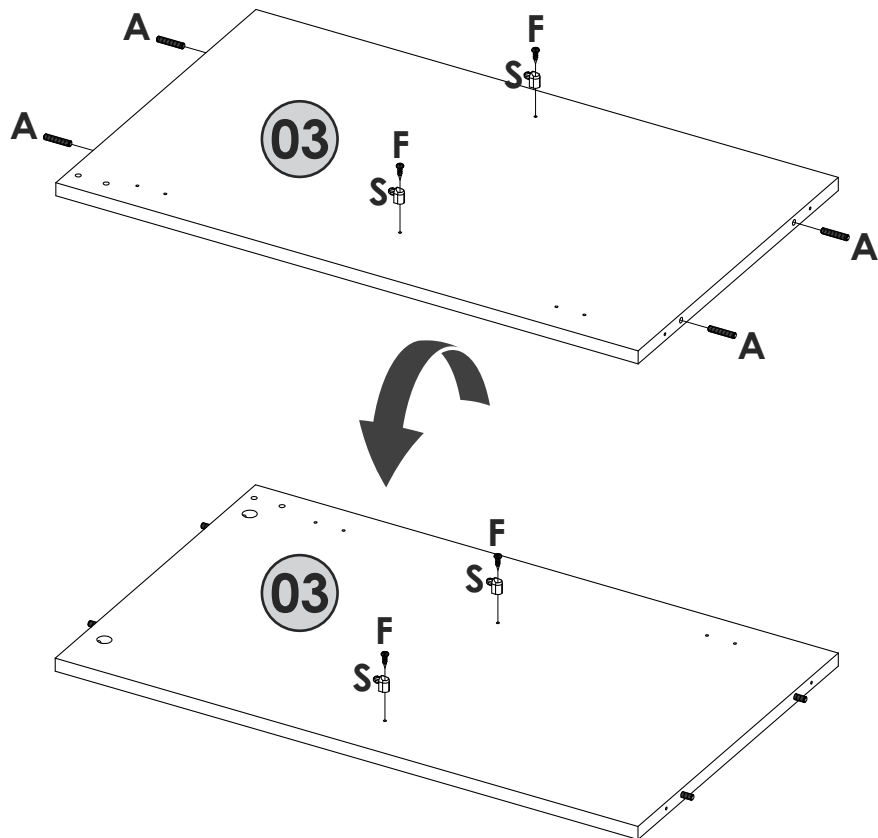
01



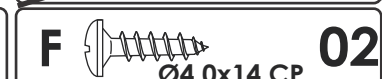
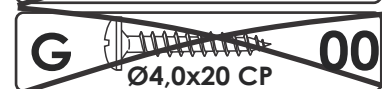
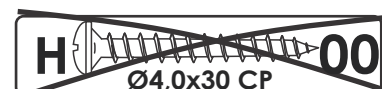
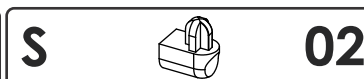
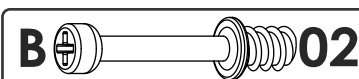
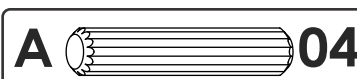
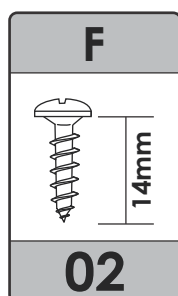
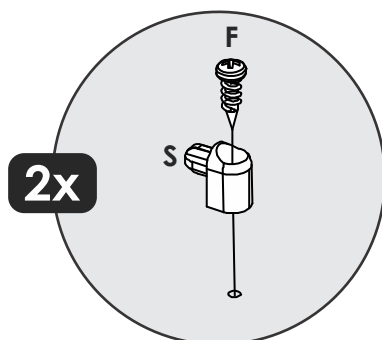
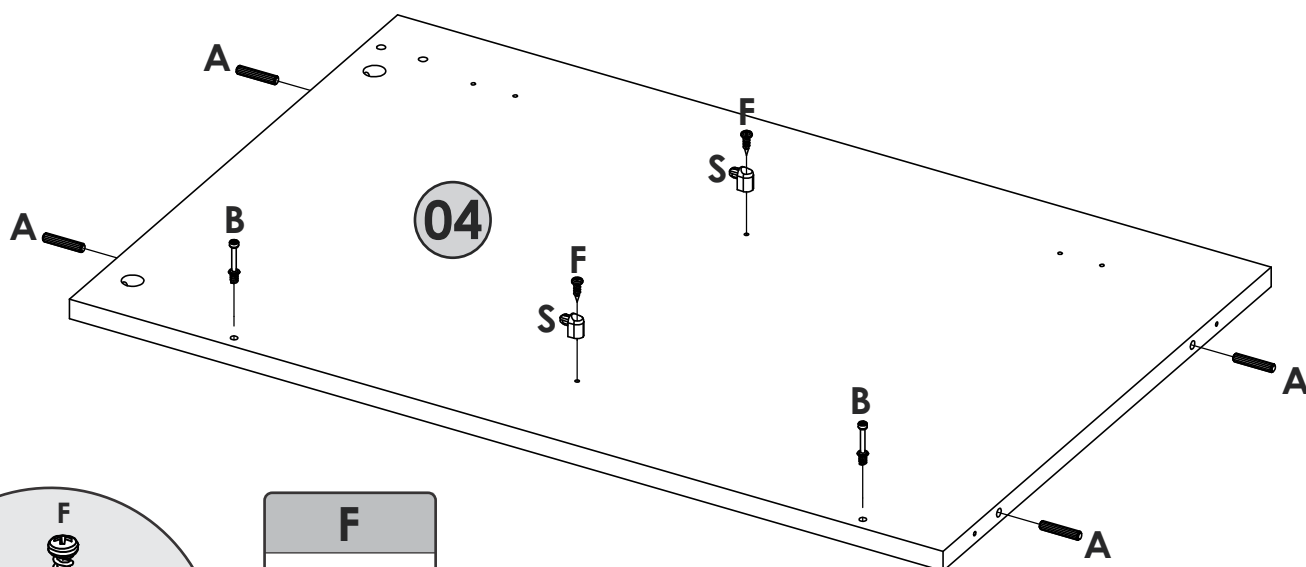
02



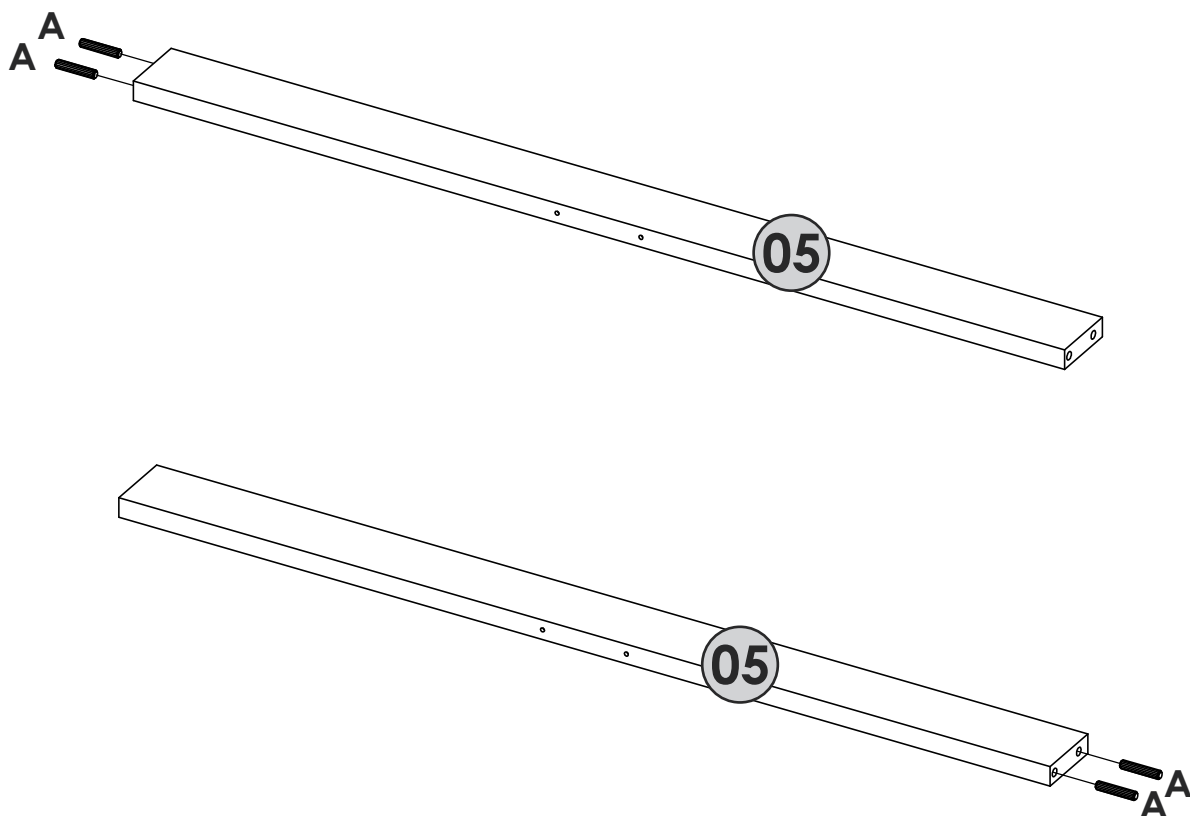
03

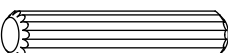


04

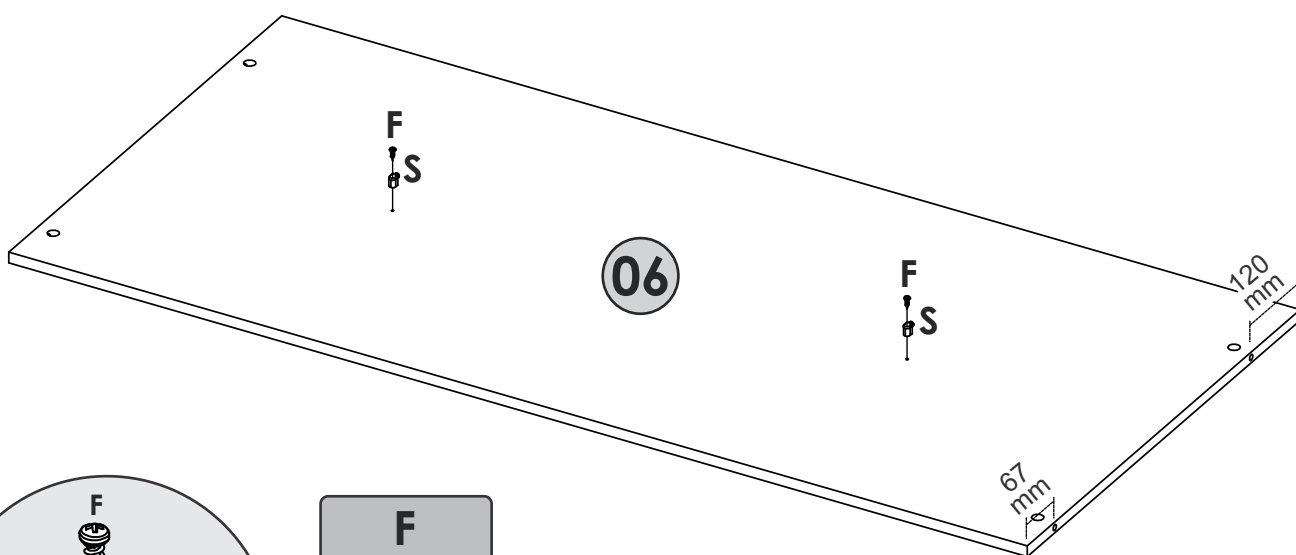


05

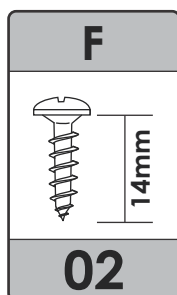
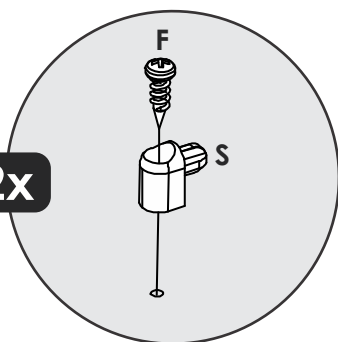


A  **04**

06



2x

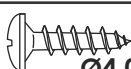


S



02

F



Ø4,0x14 CP

02

G



Ø4,0x20 CP

00

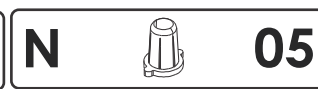
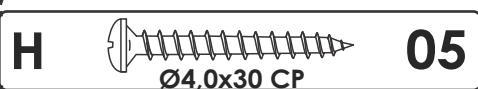
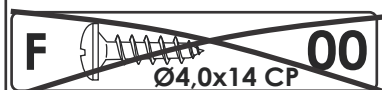
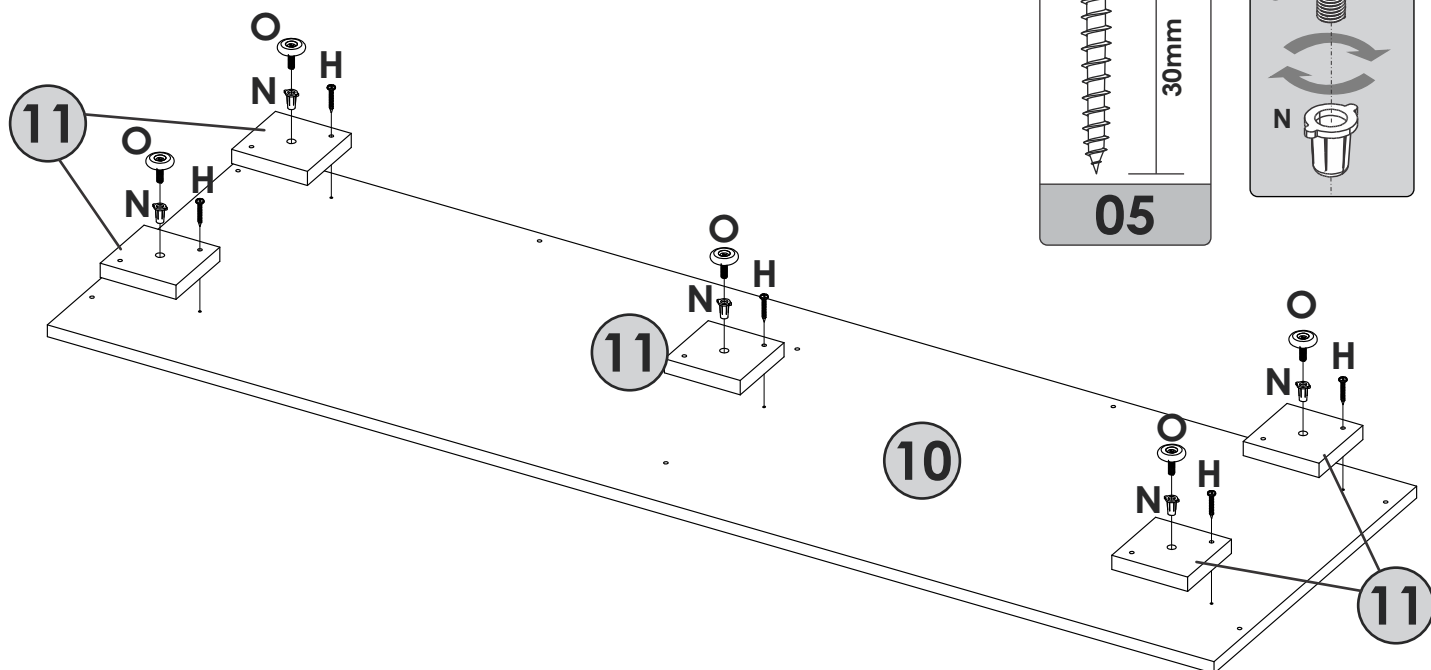
H



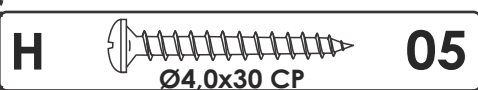
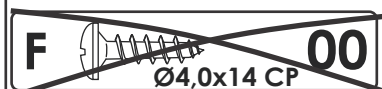
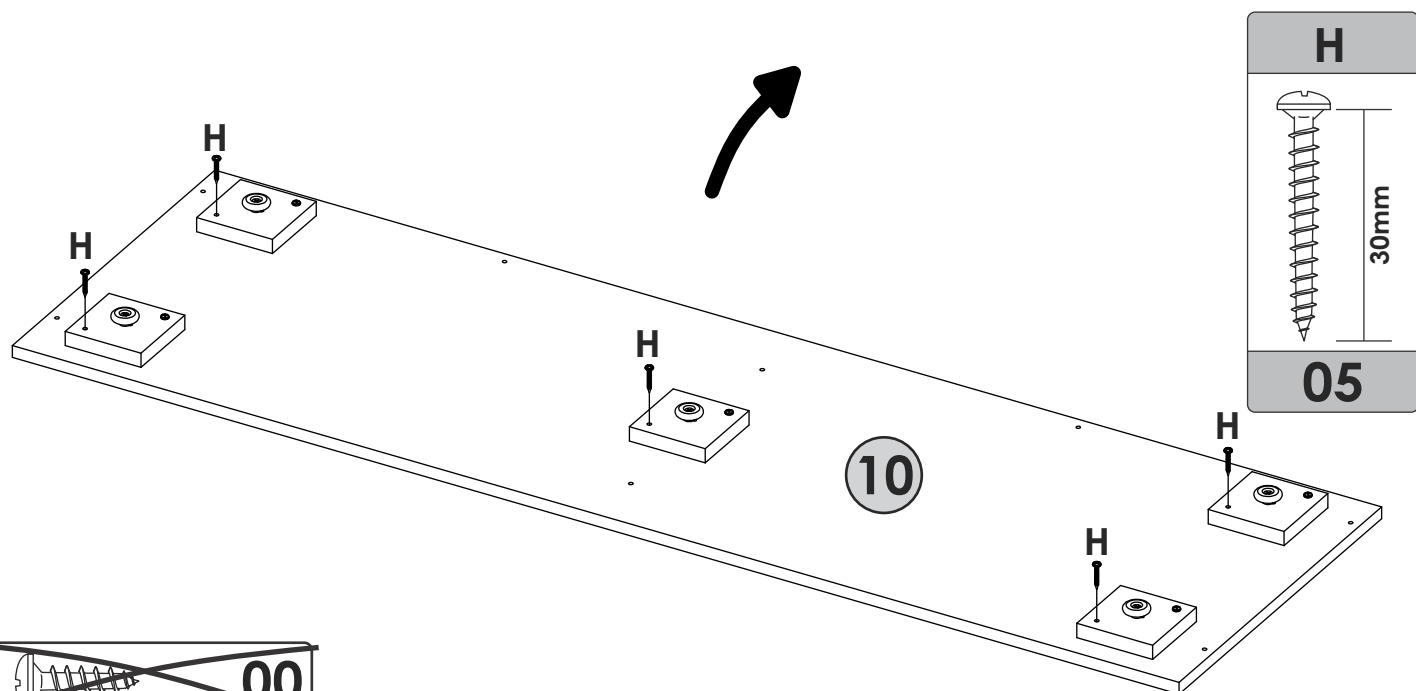
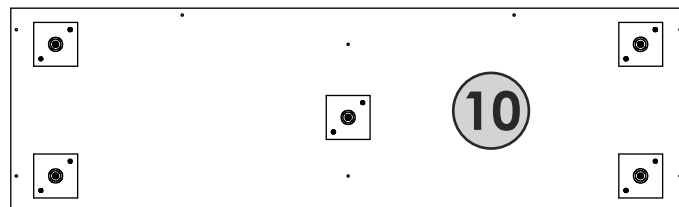
Ø4,0x30 CP

00

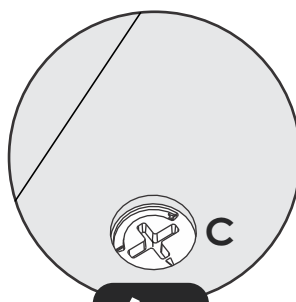
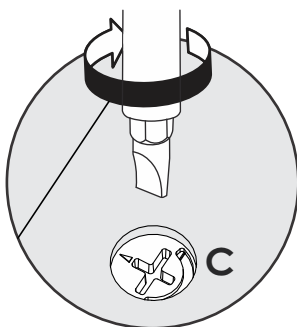
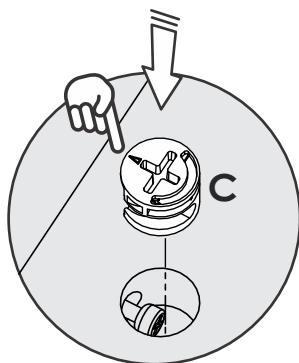
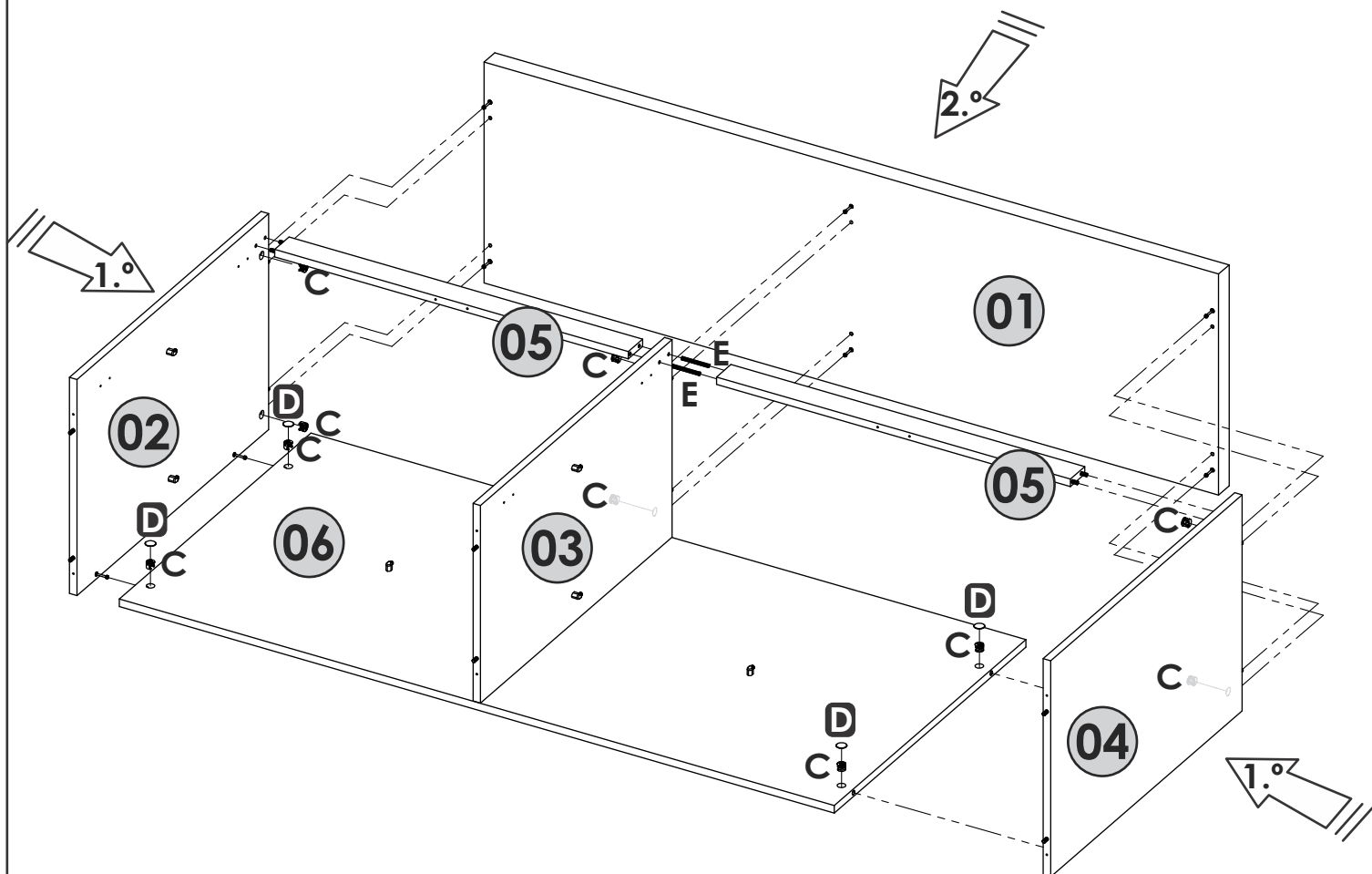
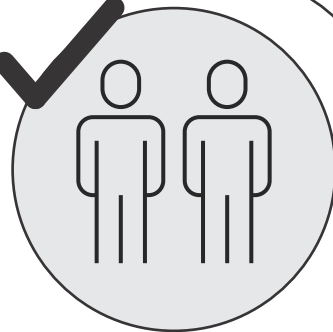
07



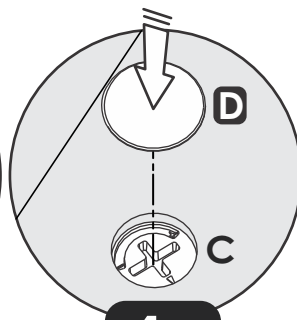
08



09



6x



4x

C



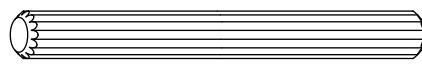
10

D



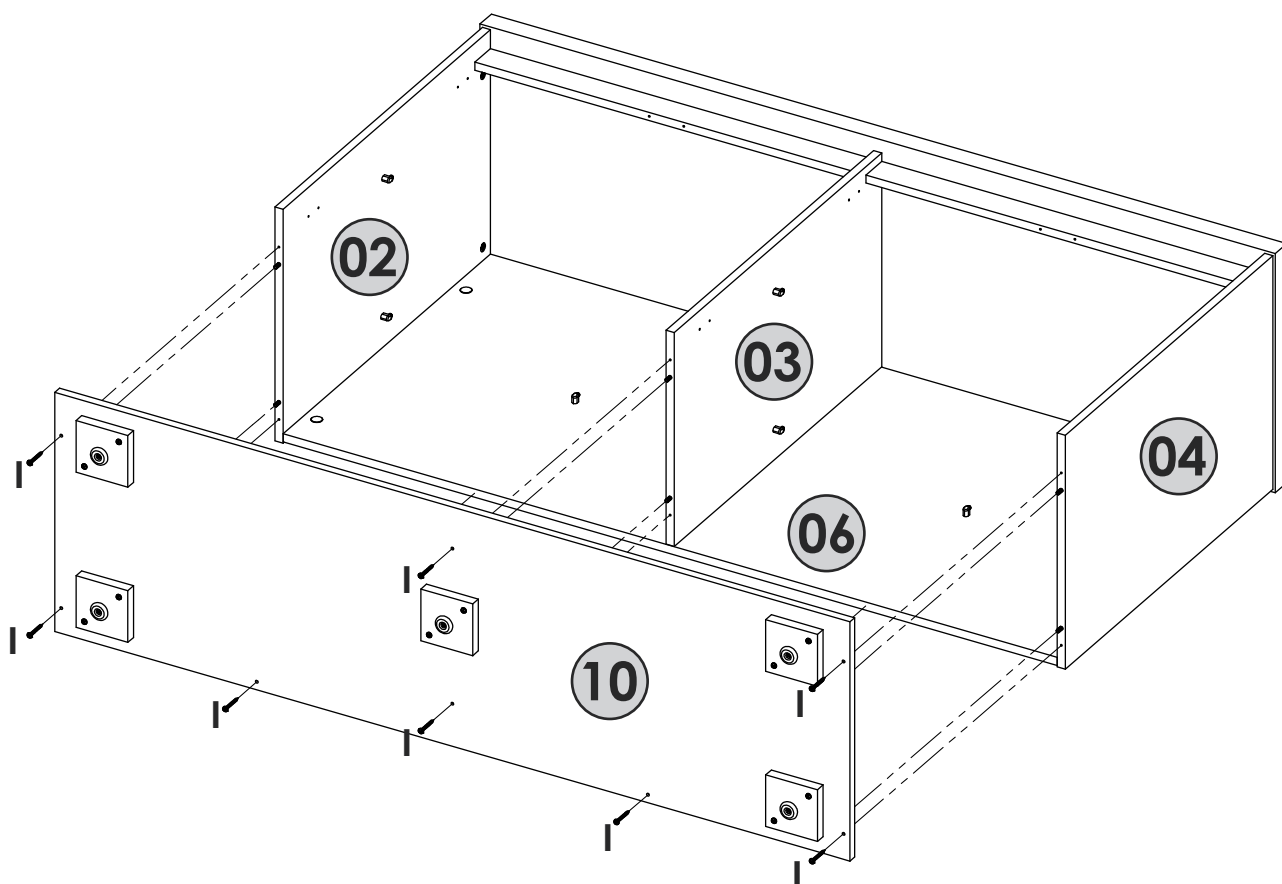
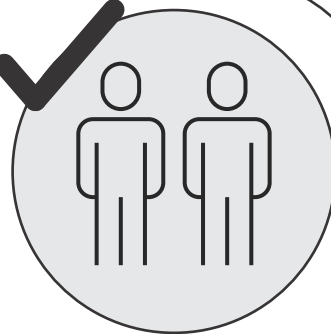
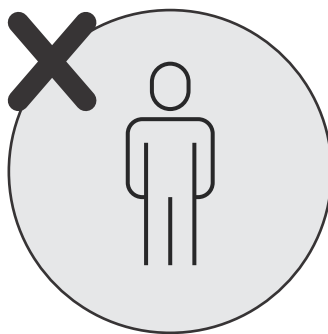
04

E

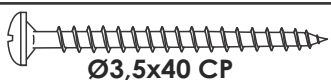


02

10

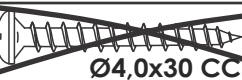


I



08

H

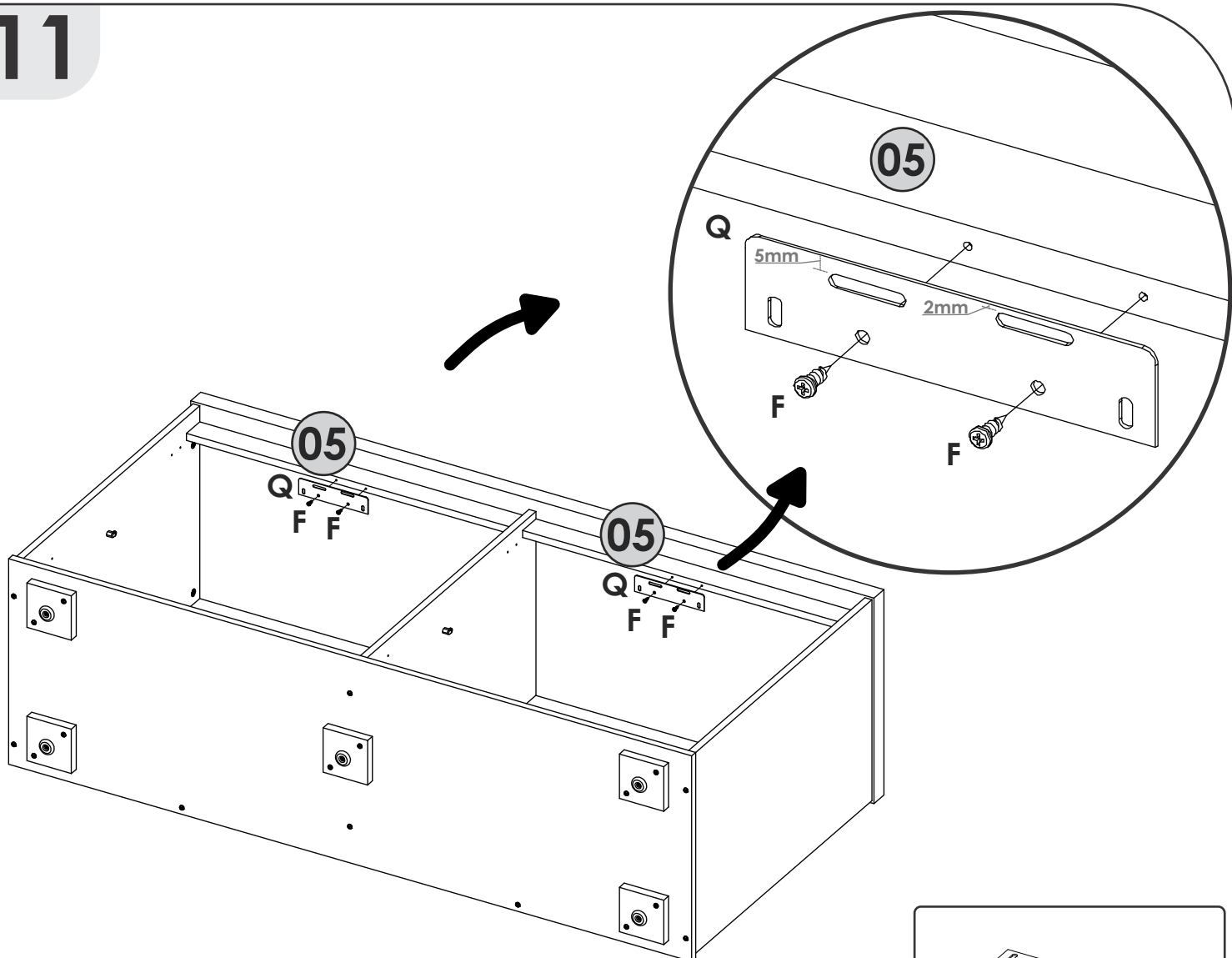


00

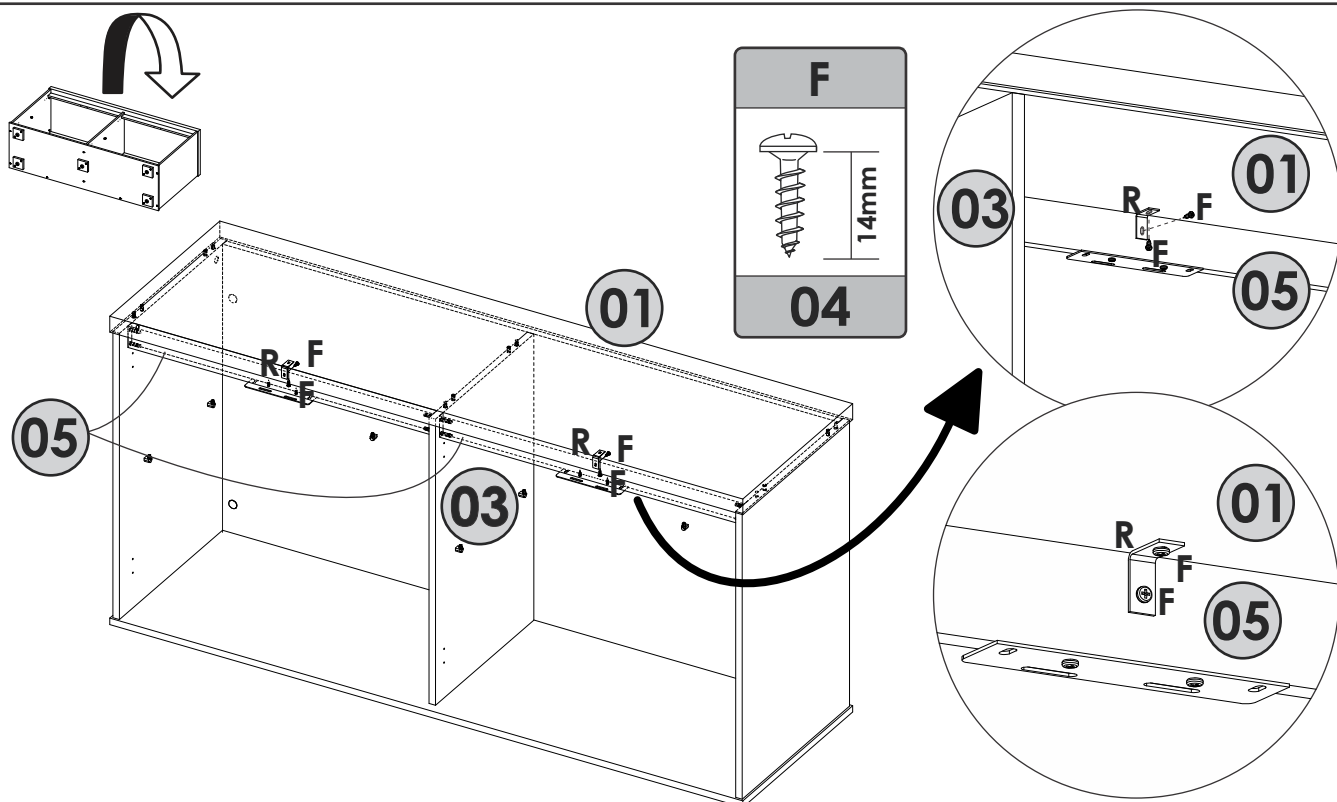
Ø3,5x40 CP

Ø4,0x30 CC

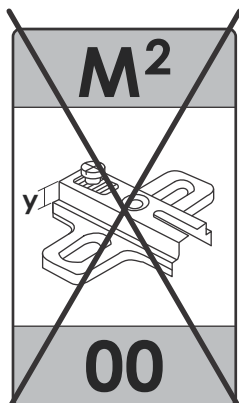
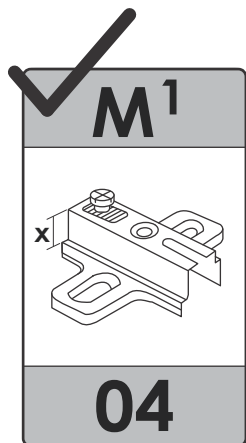
11



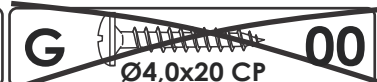
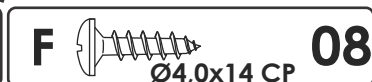
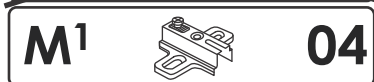
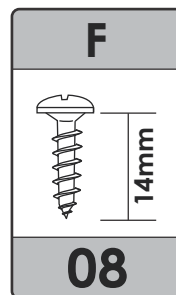
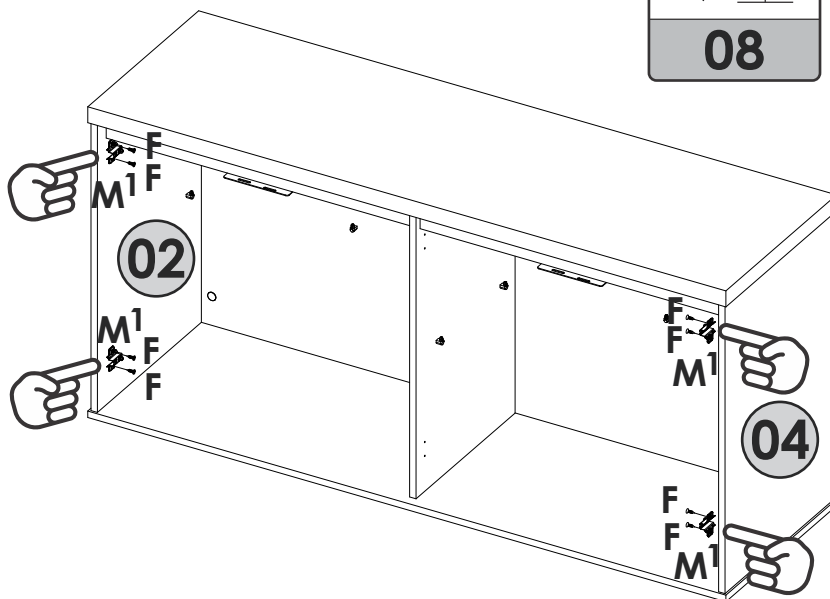
12



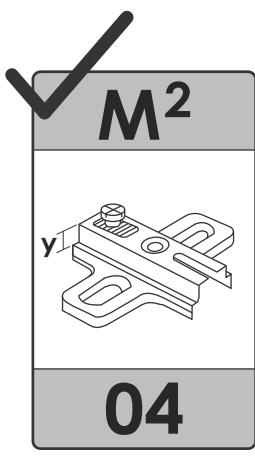
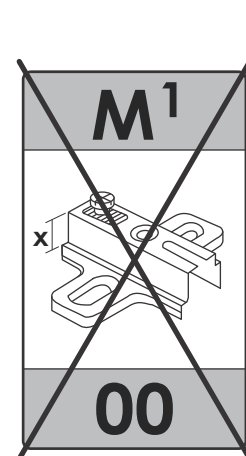
13



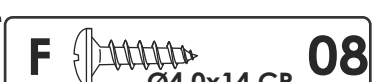
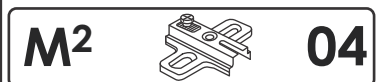
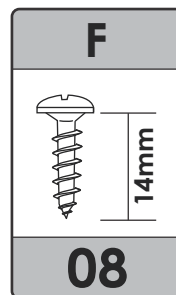
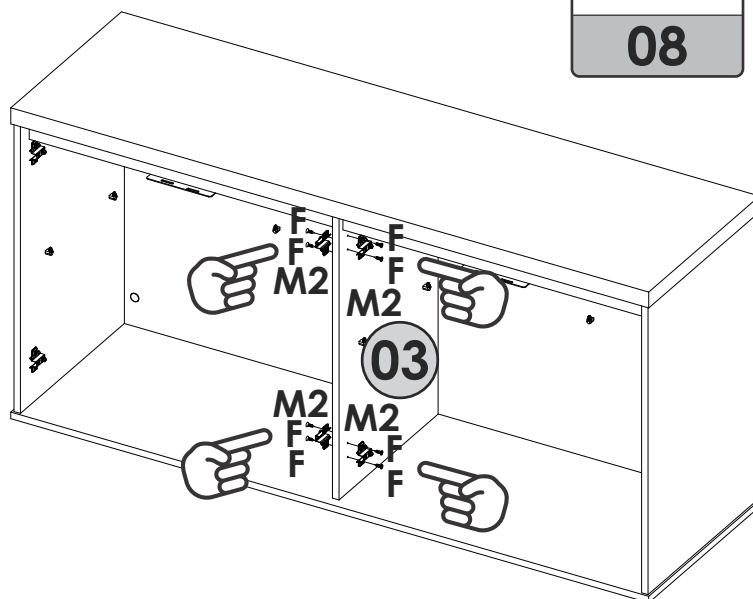
$x > y$

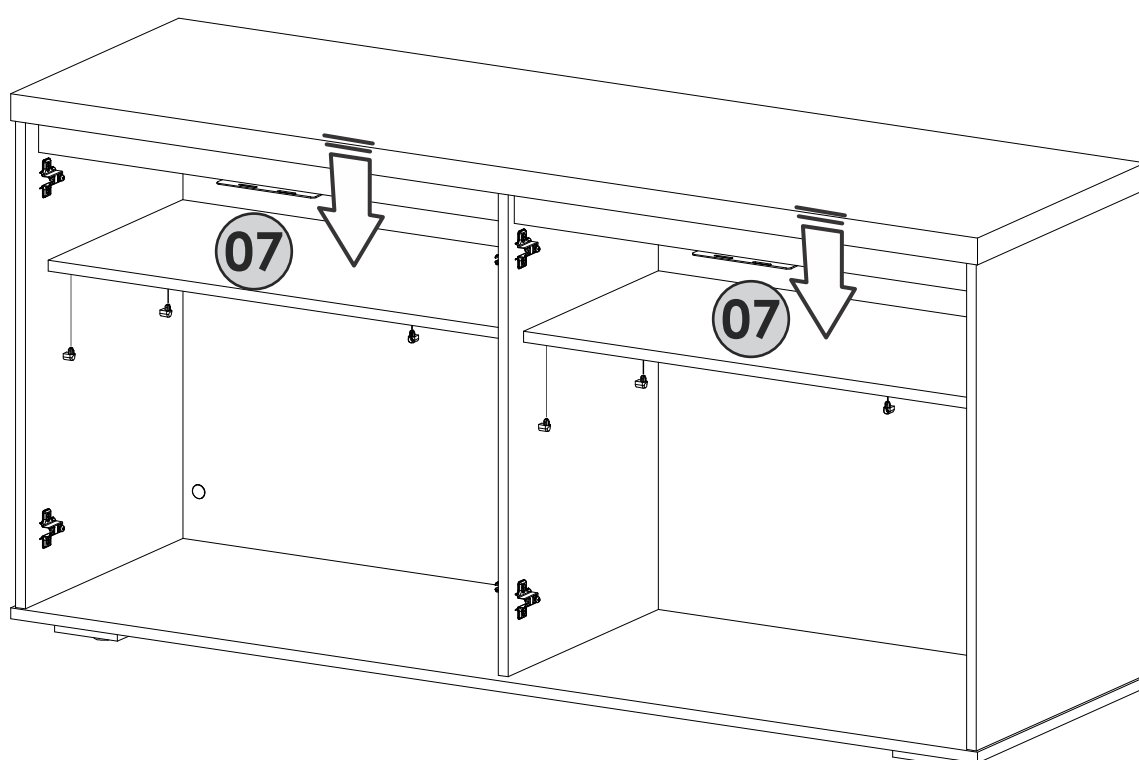


14

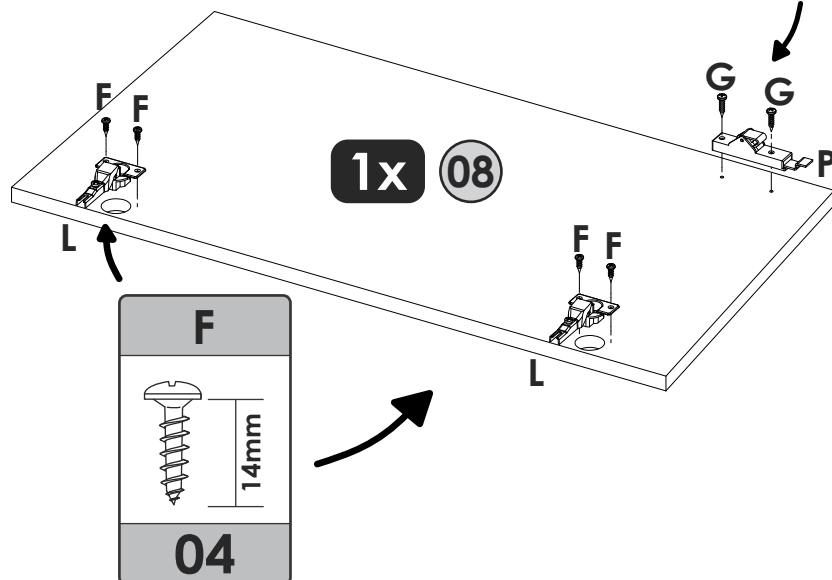
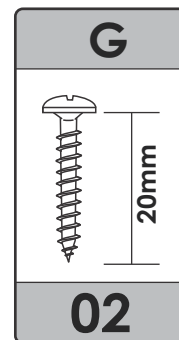
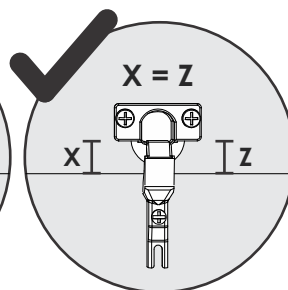
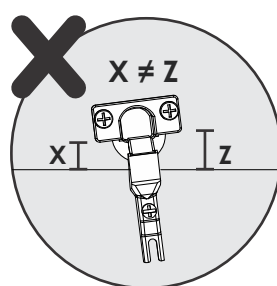
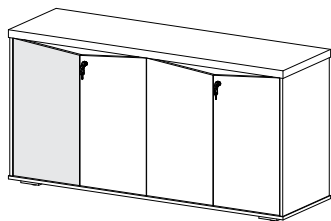


$x > y$

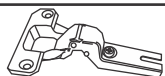




16

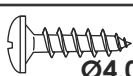


L



02

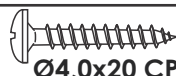
F



Ø4,0x14 CP

04

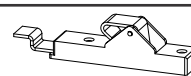
G



Ø4,0x20 CP

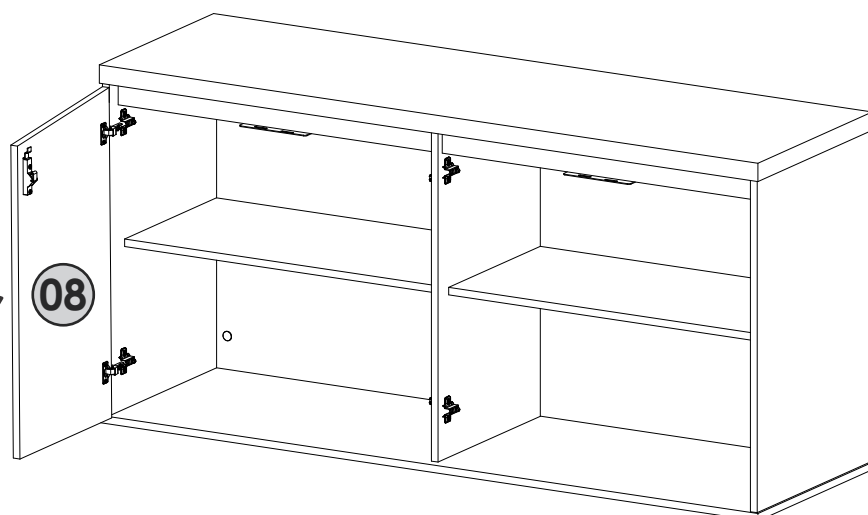
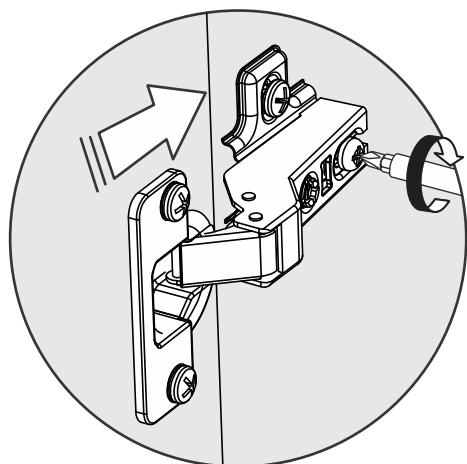
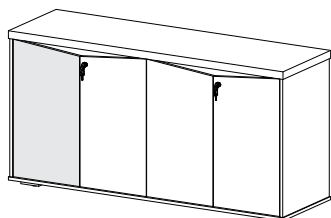
02

P

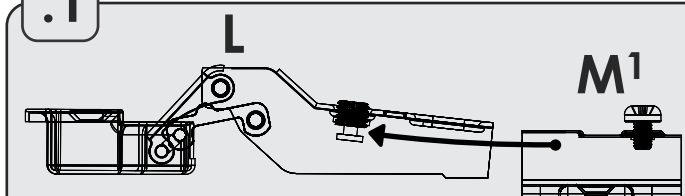


01

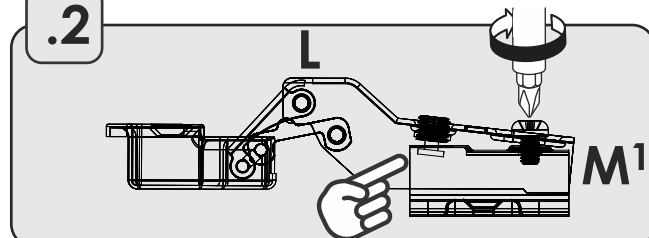
17



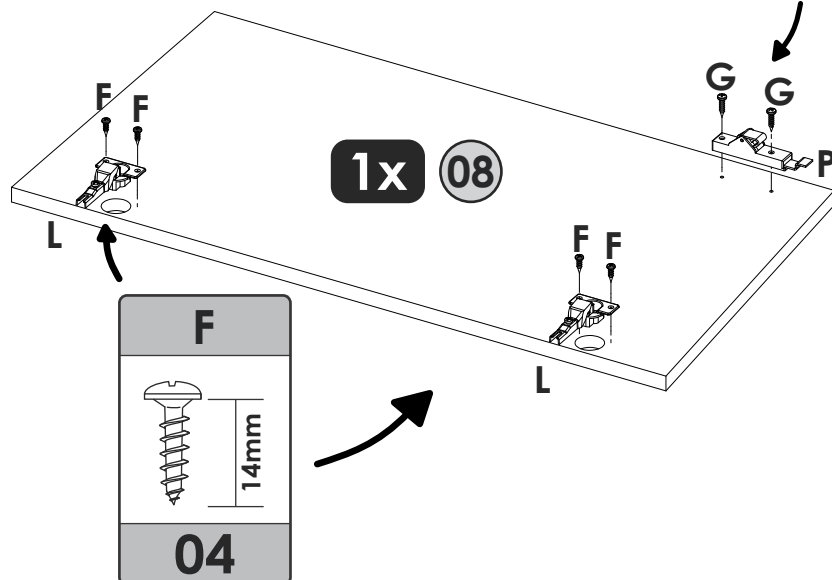
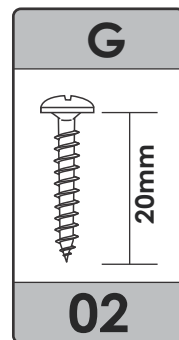
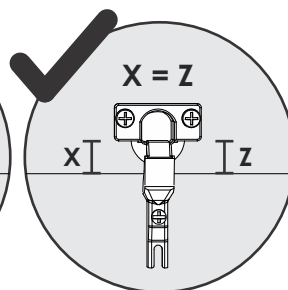
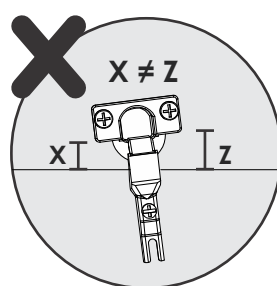
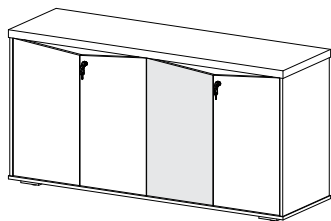
.1



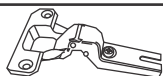
.2



18

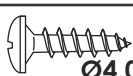


L



02

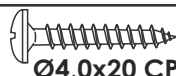
F



Ø4,0x14 CP

04

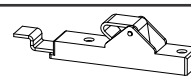
G



Ø4,0x20 CP

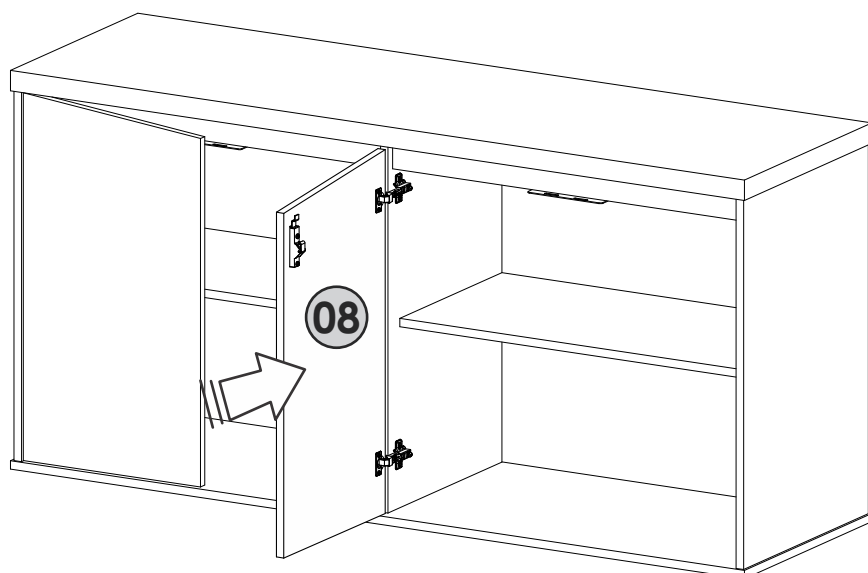
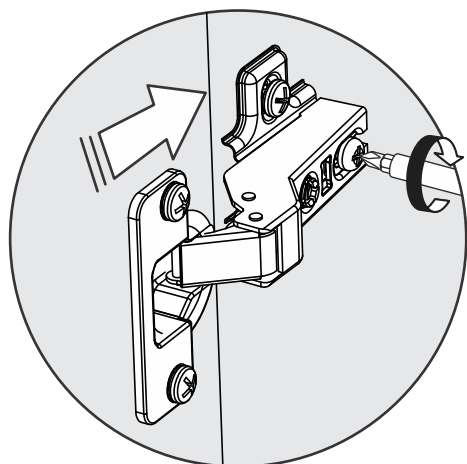
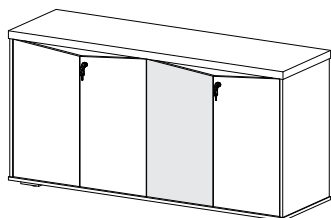
02

P

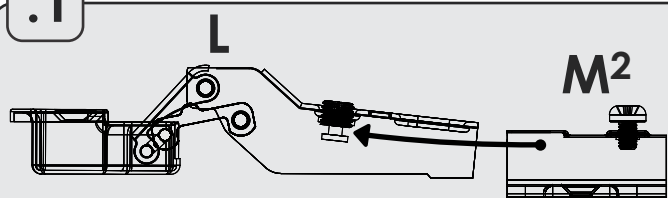


01

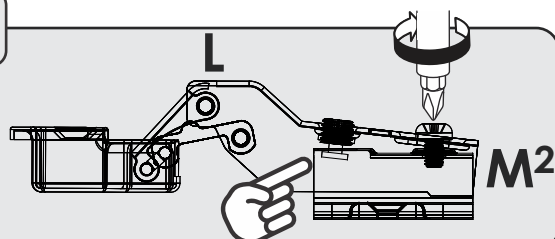
19



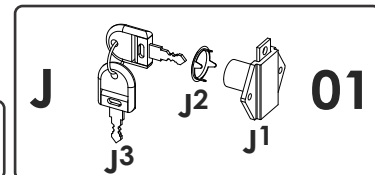
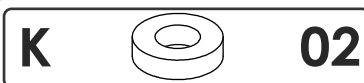
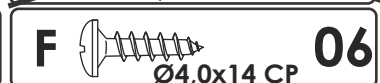
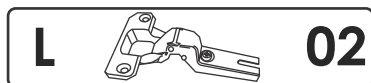
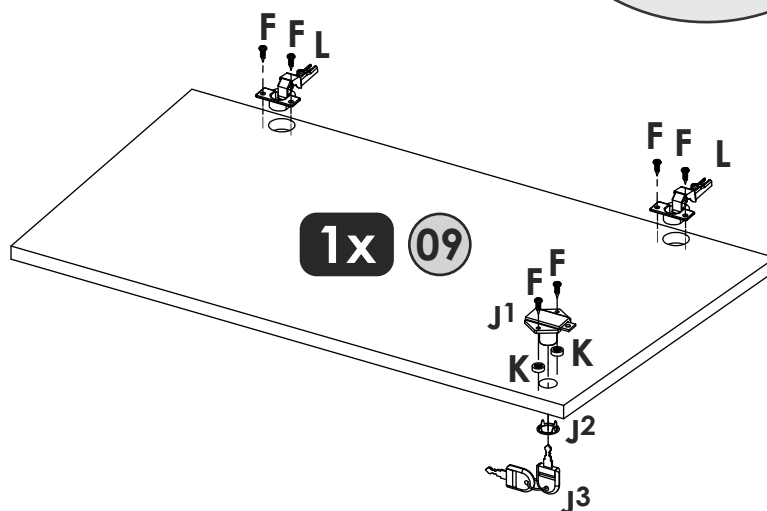
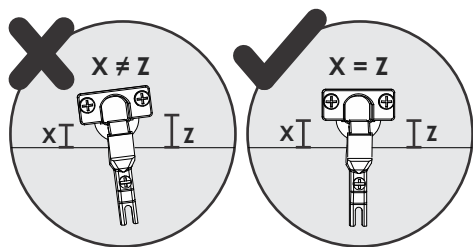
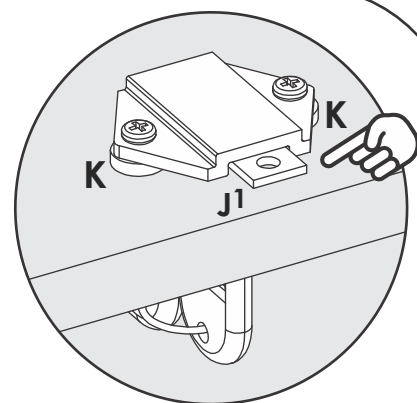
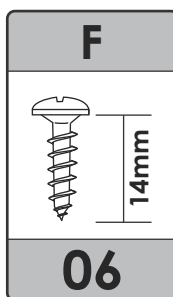
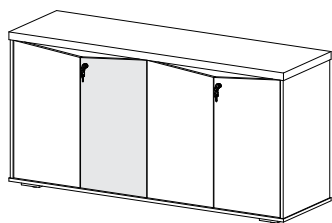
.1



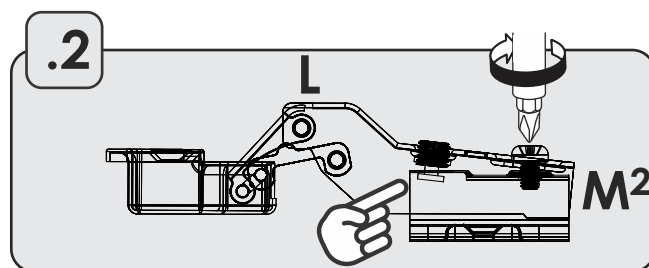
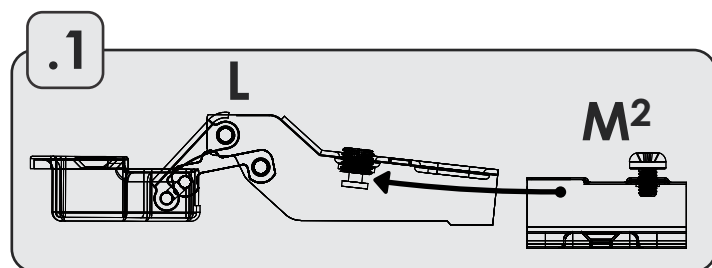
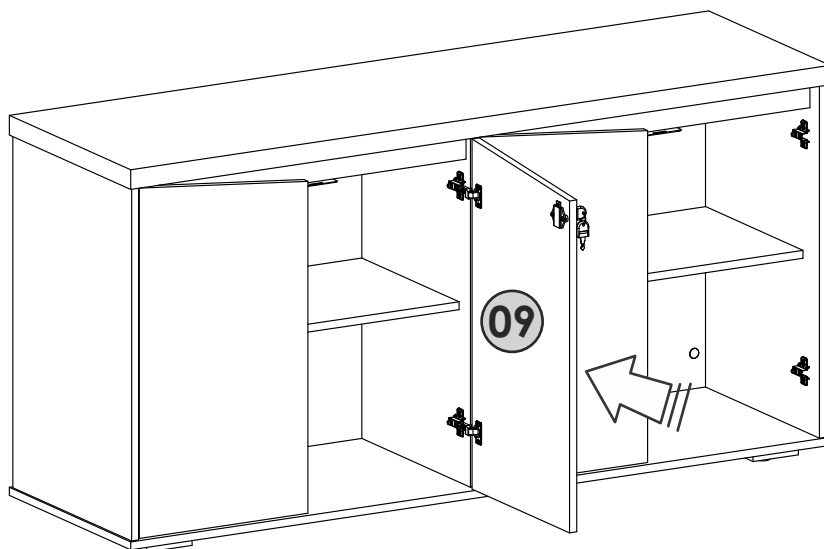
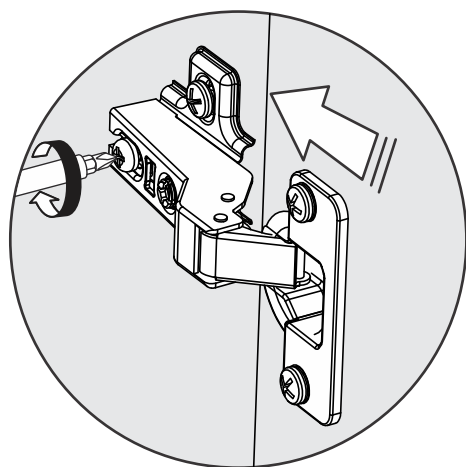
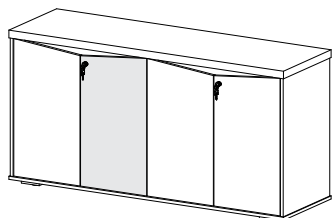
.2



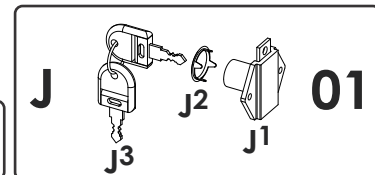
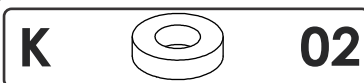
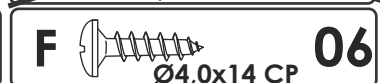
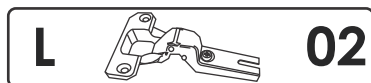
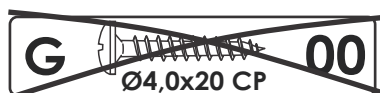
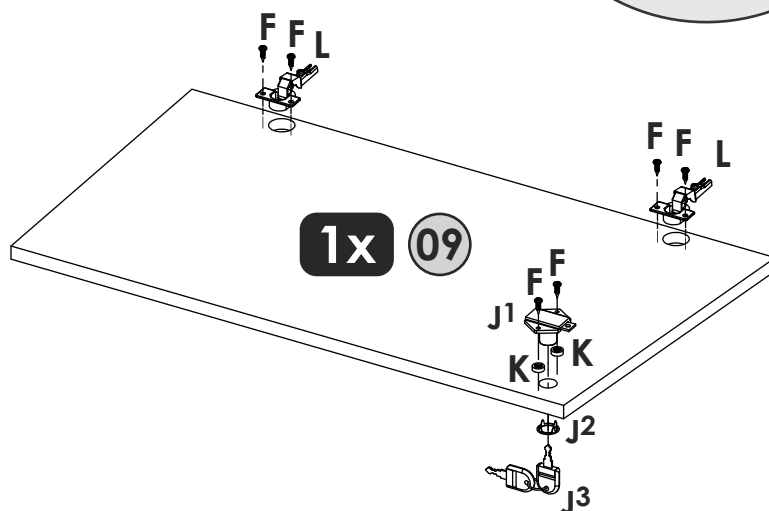
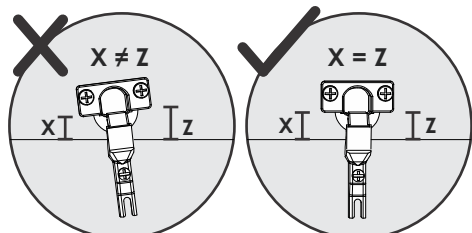
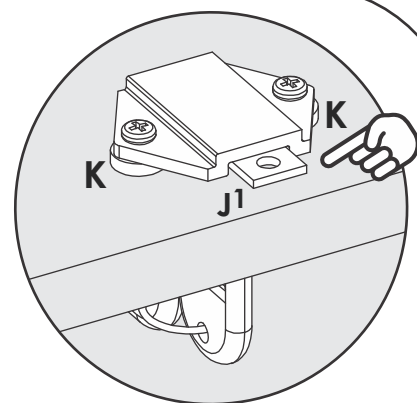
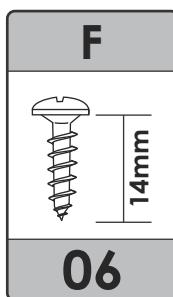
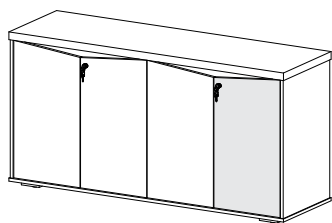
20



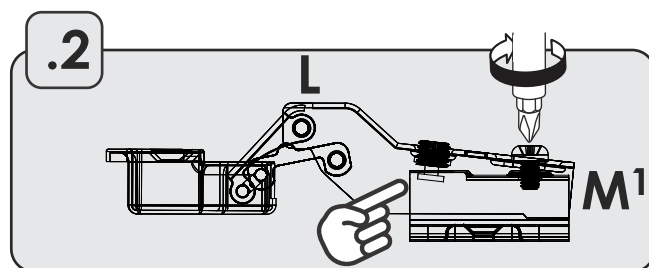
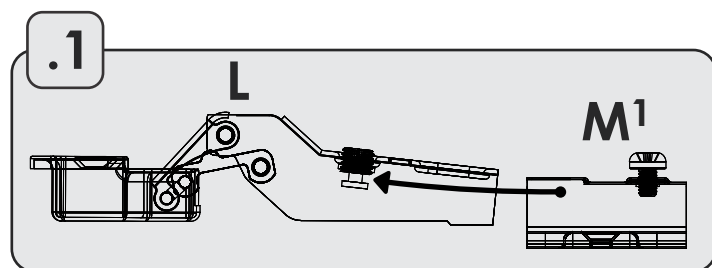
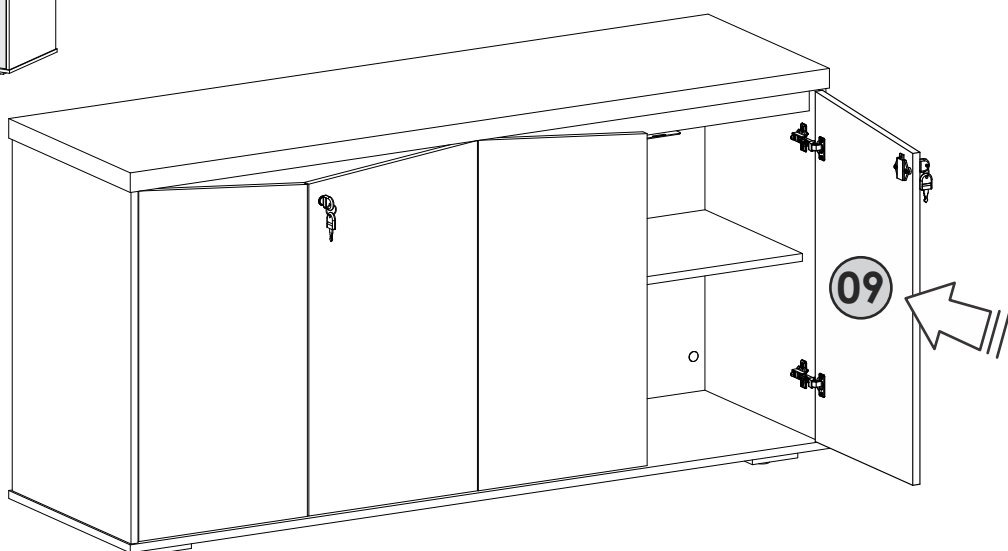
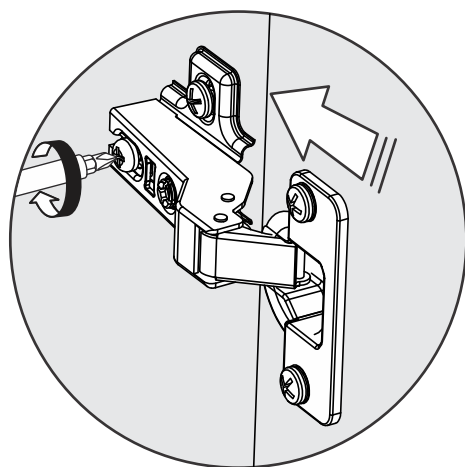
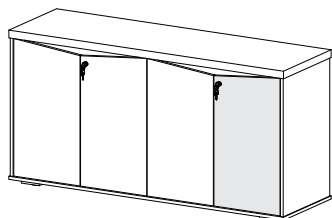
21

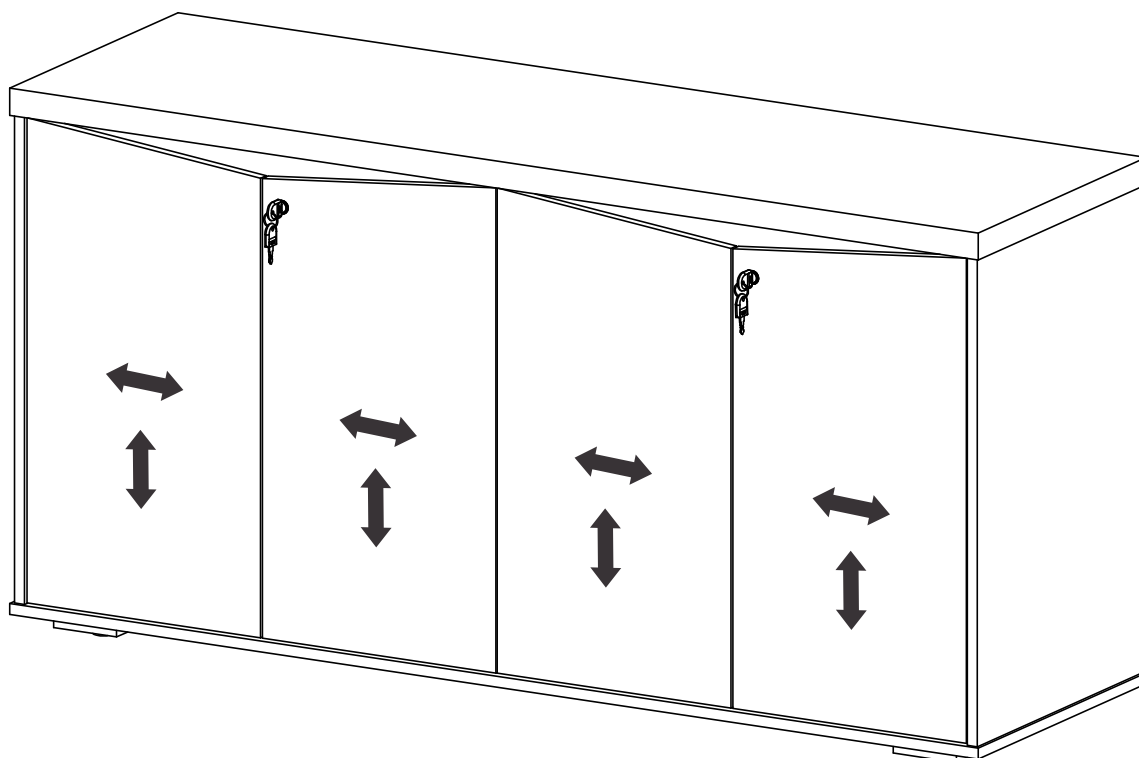


22

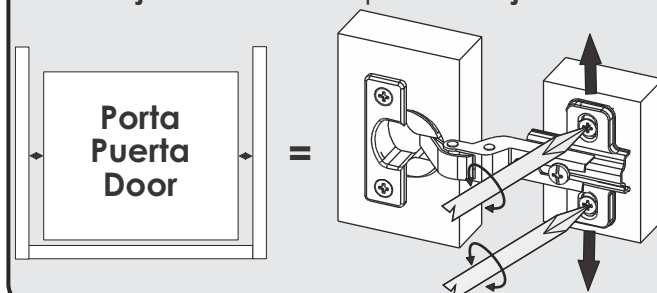


23

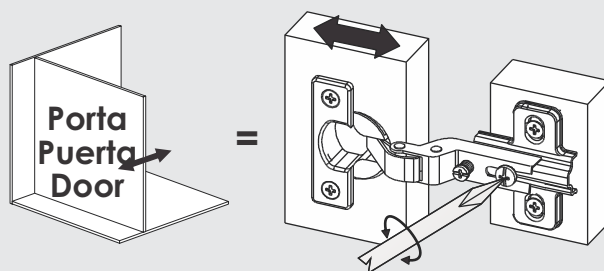




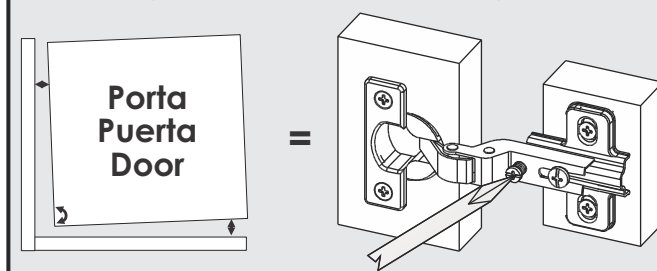
Ajuste de largura Ajuste de ancho | Width adjustment

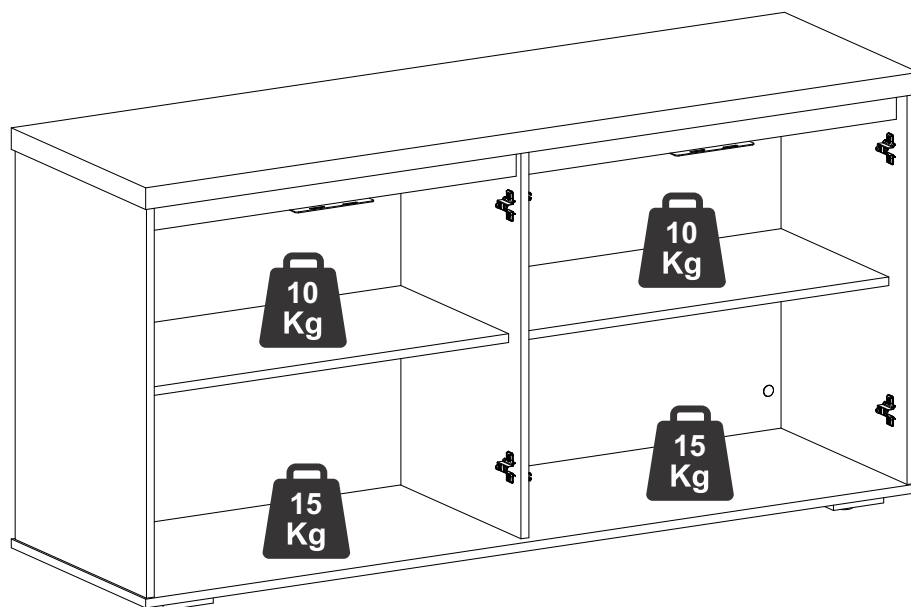
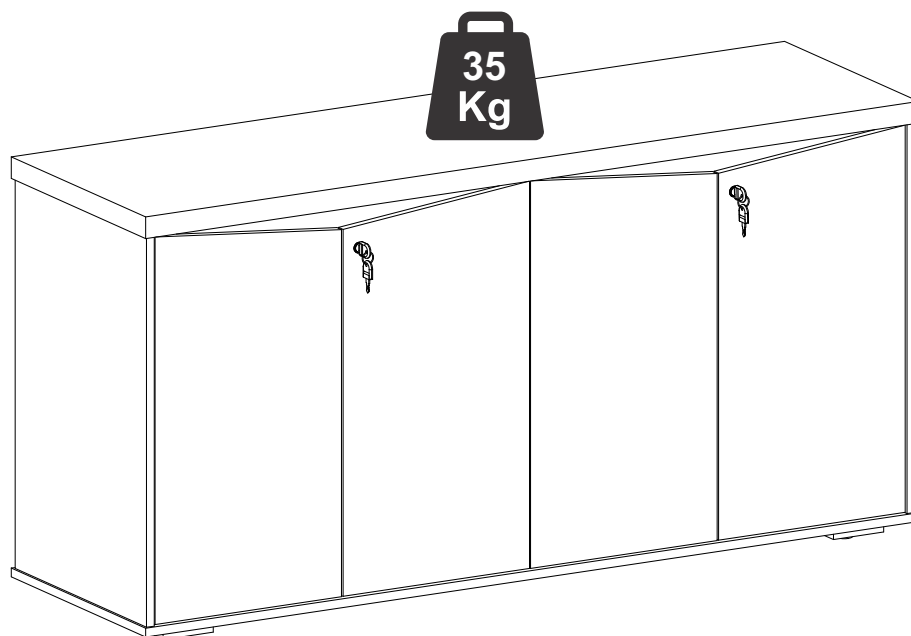


Ajuste de profundidad Ajuste de profundidad | Depth adjustment



Ajuste interno Ajuste interno | Internal adjustment





Obrigado

POR SUA CONFIANÇA EM NOSSO TRABALHO!



Esperamos que sua experiência de compra, montagem e instalação tenha sido perfeita!

Desejamos que seu móvel possa tornar seu Home Office, casa ou escritório, um ambiente muito mais agradável e organizado, fazendo seu trabalho, estudo ou descanso ser muito mais proveitoso!

APROVEITE SEU MÓVEL ARTANY!

Se tiver alguma dúvida, sugestão ou comentário,
pode entrar em contato no nosso WhatsApp
(41) 99242-8497, telefone (41)3556-1550,
ou email artany@artany.com.br



Gostou? Compartilhe este momento e marque a gente!



@artanymoveis



ARTANY®

Arte em Home Office